

Gweithred yw Gobaith

Cymraeg

Llund cist
o lofnodion,
a chanrif o sôn
am Gymru
heddychlon.

Ond heddiw,
a oes heddwch?

Cawn gip,
rhywle
rhwyng y sŵn
a'r llwch,
yn llewyrch llygaid
y plentyn bach
sy'n hedfan barcud
yn yr awyr iach.

Gan mai gweithred yw gobaith
i fyw yn gytûn,
i blannu daioni
yng nghalon
pob un.

Ond heddiw,
a oes heddwch?

Oes,
yng nghariad
a harmoni'r gân -
yn her canrif newydd
y ddalen lân.

Ukrainian

Надія у дії

Збирали
всі підписи,
і століття шукали ми
справедливого миру.

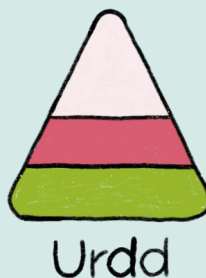
Але чи маємо шанс
на мир ми сьогодні?

Ми бачимо його лиш на мить,
коли
у полеміці бурхливій,
а коли й
у мріях
наївних,
що наче повітряний змій
ширяють в безмежному небі.

Плакаємо надію
з'єднатися всі разом,
та зрощувати добро
в серцях усіх людей.

Але чи маємо шанс
на мир ми сьогодні?

Так,
він у любові, що надихає
наші співочі душі,
і силу дає нам для подолання
нових труднощів нашого сьогодні.




Urdd

Neges Heddwch ac Ewyllys Da 2024

2024 Peace and Goodwill Message

Remember to share
the 2024 Peace and
Goodwill Message on:

 Urdd Gobaith Cymru

 @urddgobaithcymru

 @Urdd



urdd.cymru/heddwch